

創造奇蹟的城邦國家

# 新加坡的成功

玖芎林譯

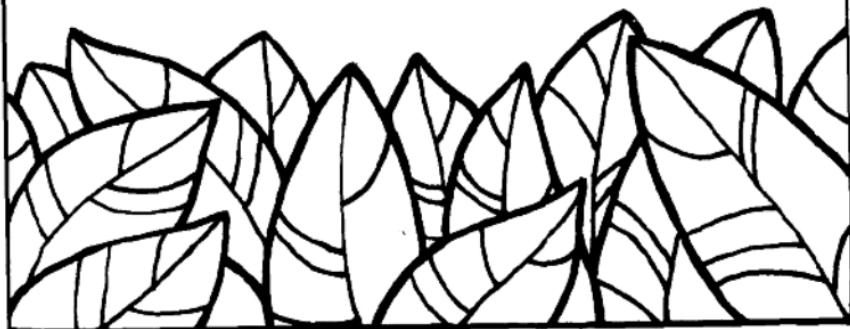


金文圖書有限公司印行

# 新加坡的成功

玖萬林 譯

金文圖書有限公司印行



H 19 8 5, 6, 4

# 新加坡的成功

---

翻譯□玖 菁 林  
發行人口李 月 容  
出版者□金文圖書有限公司  
發行所□金文圖書有限公司  
地址□臺北市民生東路 583 巷 2 弄 4 號  
電話□5110657·7722734·7217194  
郵撥帳號第 108250 號 金文圖書有限公司  
印刷廠□東雅印製廠有限公司  
電話□3084886  
出版登記證□行政院新聞局局版臺業字第 1459 號  
初版□中華民國七十一年十二月

---

定價：100元

著作權所有，不准翻印



商業中心區，從貿易轉口港，發展成工業國家，和亞洲金融中心。

新加坡進步的真貌



石油提煉基地。

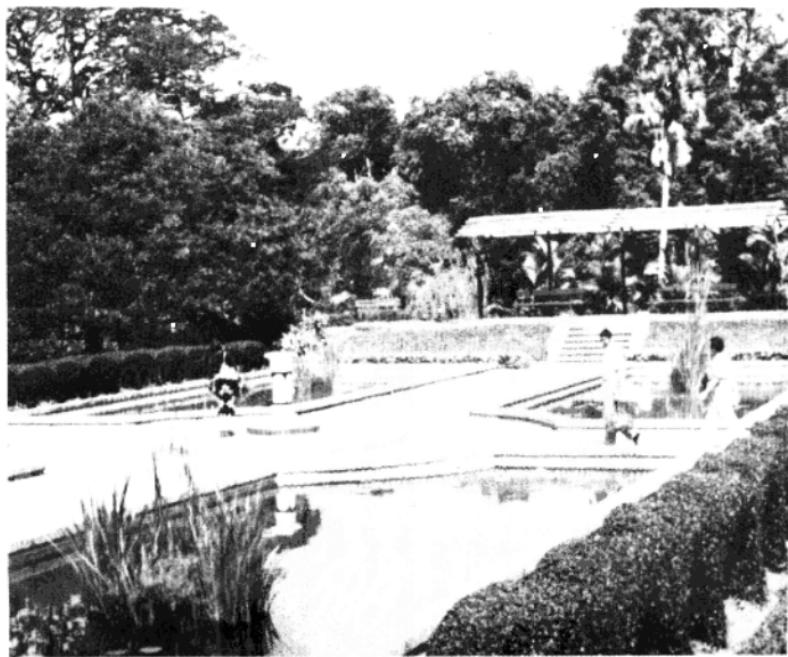


▲ 热心引進外國企業，日  
本某電器廠的內部。  
◀ 充滿朝氣的新加坡港。





創造清潔的國家  
拆除貧民窟，把狹窄地區改成綠地  
，並建造大廈林立的新城鎮。



清潔的新加坡之一角  
——植物園



激烈的民衆運動，和卓越的領導，因而  
脫離英國獨立。(1956年)

李光耀向民衆演說，和馬來西亞的合併  
問題及人民行動黨(PAP)的政策。(1963年)



從混亂到協調  
——小國的大指導者們

►總理的官邸。



▼新加坡的領導階層。  
◀李光耀總理接見日本訪客。





慶祝農曆正月的中華街。

具印度血統的女性。



華人女性。





中華街的市場。

路上玩蛇。



馬來舞蹈。

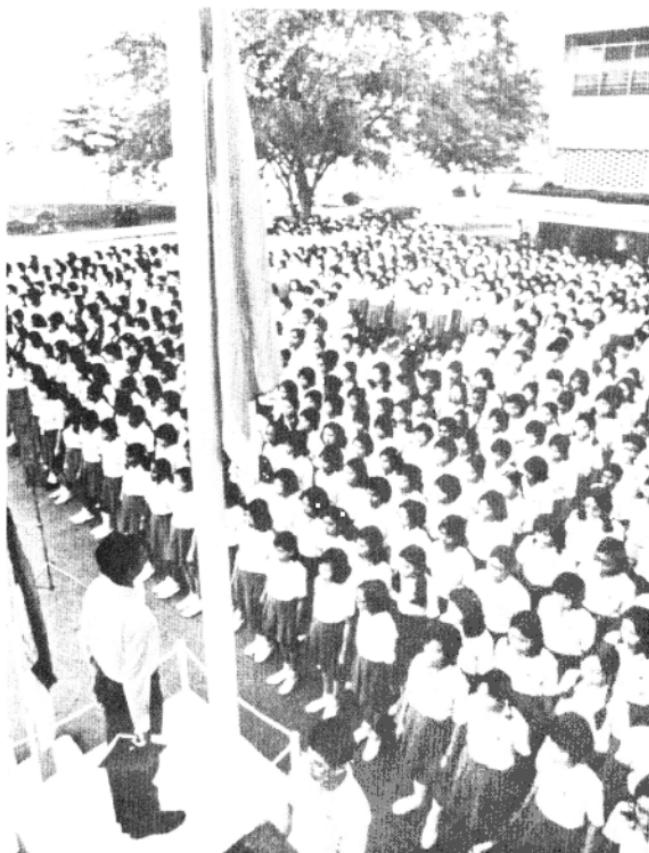


## 教育、資源和傳統的小國建設 新加坡的榮耀

國民熱衷教育，初等教育的就學率近乎100%徹底推行兩種語言教育。



工業區裏有公園又有學校。



# 目 錄

前言—躍進的智慧 ..... 二一

## 第一章 一個小國家的偉大領袖 ..... 二五

- 一、李光耀的誕生 ..... 二一
- 二、騎在「老虎」背上的統一戰線 ..... 二七
- 三、英語派與中國語派 ..... 三四
- 四、記者招待會上落淚 ..... 三七
- 五、繼承香火 ..... 四二
- ..... 四七

## 第二章 諧調的複合民族社會 ..... 五一

一、種族暴動的痛苦記憶 ..... 五三

二、民族共同語與英語問題 ..... 五八

三、優待馬來人 ..... 六二

四、不想成爲第三個中國 ..... 六七

五、我們是新加坡人 ..... 七〇

## 第三章 赤道上的高樓城市 ..... 七九

一、赫赫有名的住宅計劃 ..... 八一

二、馬來人也從部落搬入高樓住宅 ..... 八五

三、低於原價的出售住宅 ..... 八九

四、女工的擡頭 ..... 九三

五、保衛新加坡的氣魄 ..... 九七

## 第四章 維持政權的基層組織 ..... 一〇一

一、李光耀總理重視民意 ..... 一〇三

|                 |     |
|-----------------|-----|
| 二、物色幹練人才.....   | 一〇六 |
| 三、居民自治問題.....   | 一一〇 |
| 四、新市鎮的居民組織..... | 一一四 |
| 五、躍進的力量.....    | 一二〇 |

## 第五章 多國籍企業的櫥窗 .....

一二五

|                     |     |
|---------------------|-----|
| 一、從轉口貿易到外銷工業.....   | 一二七 |
| 二、第二項危機—英軍撤退.....   | 一三五 |
| 三、健全的財政，克服通貨膨脹..... | 一三九 |
| 四、東南亞的觀光聖地.....     | 一四四 |
| 五、第二次產業革命.....      | 一四七 |

## 第六章 高度成長的牽引車——國營企業 .....

一五三

|                 |     |
|-----------------|-----|
| 一、努力培植本地資本..... | 一五五 |
|-----------------|-----|

二、吸收外資的「尖兵」—E D B ..... 一六〇

三、國營企業也在追求利潤 ..... 一六六

四、勞動力是惟一的資源 ..... 一七一

## 第七章 創造新勞工運動 ..... 一七五

一、政治與勞工同甘共苦 ..... 一七七

二、脫離戰鬥性質的工會 ..... 一八三

三、發展教育的關鍵 ..... 一九〇

四、醜聞事件 ..... 一九七

## 第八章 東方的以色列 ..... 二〇一

一、有毒的小蝦 ..... 二〇三

二、文官控制軍隊 ..... 二〇九

三、國防上模仿以色列 ..... 二一三

## 第九章 貫徹現實主義的外交 ..... 三三五

|                            |     |
|----------------------------|-----|
| 一、小國的智慧.....               | 二三七 |
| 二、A S E A N 為東南亞的和平基礎..... | 二三〇 |
| 三、勢力均衡政策.....              | 二三五 |
| 四、中共與蘇俄的關係.....            | 二三八 |
| 五、警告非同盟主義.....             | 二四一 |

原  
书  
缺  
页  
(6-20)